

# Resumo das características do produto biocida (SPC BP)

**Nome do produto:** SALVE FAM1\_9

**Tipo(s) do produto:** TP 02 - Desinfetantes e algicidas não destinados a aplicação direta em seres humanos ou animais

TP 04 - Superfícies em contacto com os géneros alimentícios e alimentos para animais

**Número da autorização:** EU-0028967-0000

**Número de referência do ativo  
R4BP 3:** EU-0028967-0003

## Índice

Informação administrativa	1
1.1. Nome comercial do produto	1
1.2. Titular da Autorização	1
1.3. Fabricante(s) dos produtos biocidas	1
1.4. Fabricante(s) da(s) substância(s) ativa(s)	2
2. Composição e formulação do produto	2
2.1. Informações qualitativas e quantitativas sobre a composição do produto biocida	2
2.2. Tipo de formulação	3
3. Advertências de perigo e recomendações de prudência	3
4. Utilização(ões) autorizada(s)	3
5. Orientações gerais para a utilização	7
5.1. Instruções de utilização	7
5.2. Medidas de redução do risco	7
5.3. Detalhes sobre os efeitos diretos ou indiretos prováveis, instruções de primeiros socorros e medidas de emergência para proteger o ambiente	8
5.4. Instruções para a eliminação segura do produto e da sua embalagem	8
5.5. Condições de armazenamento e prazo de validade do produto em condições normais de armazenamento	8
6. Outras informações	8

## Informação administrativa

### 1.1. Nome comercial do produto

SALVE FAM1_9 OSANIS – Nettoyant désinfectant concentré
---

### 1.2. Titular da Autorização

<b>Nome e endereço do titular da autorização</b>	Nome	SALVECO S.A.S.
	Endereço	Avenue Pierre Mendès-France Z.A. Hellieule 4 F 88100 SAINT DIE DES VOSGES França
<b>Número da autorização</b>	EU-0028967-0000 1-1	

<b>Número de referência do ativo R4BP 3</b>	EU-0028967-0003
<b>Data da autorização</b>	02/10/2023
<b>Data de caducidade da autorização</b>	30/09/2033

### 1.3. Fabricante(s) dos produtos biocidas

<b>Nome do fabricante</b>	SALVECO S.A.S
<b>Endereço do fabricante</b>	Avenue Pierre Mendès-France F-88100 SAINT DIE DES VOSGES França
<b>Localização das instalações de fabrico</b>	Avenue Pierre Mendès-France F-88100 SAINT DIE DES VOSGES França

<b>Nome do fabricante</b>	GESTRA S.A.S
<b>Endereço do fabricante</b>	Allée Robert Schumann F-88110 RAON-L'ETAPE França
<b>Localização das instalações de fabrico</b>	Allée Robert Schumann F-88110 RAON-L'ETAPE França

#### 1.4. Fabricante(s) da(s) substância(s) ativa(s)

<b>Substância ativa</b>	1322 - Ácido L-(+)-láctico
<b>Nome do fabricante</b>	PURAC BIOCHEM BV
<b>Endereço do fabricante</b>	Gran Vial 19-25 08160 Montmelo Espanha
<b>Localização das instalações de fabrico</b>	Gran Vial 19-25 08160 Montmelo Espanha

<b>Substância ativa</b>	1322 - Ácido L-(+)-láctico
<b>Nome do fabricante</b>	JUNGBUNZLAUER S.A
<b>Endereço do fabricante</b>	Z.I Portuaire BP 32 67390 Marckolsheim França
<b>Localização das instalações de fabrico</b>	Z.I Portuaire BP 32 67390 Marckolsheim França

## 2. Composição e formulação do produto

### 2.1. Informações qualitativas e quantitativas sobre a composição do produto biocida

Denominação comum	Nome IUPAC	Função	Número CAS	Número CE	Teor (%)
Ácido L-(+)-láctico		Substância ativa	79-33-4	201-196-2	15,66
Carboxilato éter octilo de sódio		Substância não ativa	53563-70-5		13,5

## 2.2. Tipo de formulação

SL – Concentrado solúvel

## 3. Advertências de perigo e recomendações de prudência

### Advertências de perigo

Provoca irritação cutânea.

Provoca lesões oculares graves.

### Recomendações de prudência

Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo.

Manter fora do alcance das crianças.

Ler atentamente e seguir todas as instruções

Lavar as mãos cuidadosamente após manuseamento.

Usar luvas de proteção, vestuário de proteção e proteção ocular.

SE ENTRAR EM CONTACTO COM A PELE:Lavar abundantemente com água.

SE ENTRAR EM CONTACTO COM OS OLHOS:Enxaguar cuidadosamente com água durante vários minutos.Se usar lentes de contacto, retire-as, se tal lhe for possível. Continue a enxaguar.

Contacte imediatamente um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS ou um médico.

Tratamento específico (ver as instruções para primeiros socorros suplementares no presente rótulo).

Em caso de irritação cutânea:Consulte um médico.

Retirar a roupa contaminada.E lavar antes de voltar a usar.

## 4. Utilização(ões) autorizada(s)

### 4.1 Descrição do uso

**Utilização 1 - Desinfetantes não destinados a aplicação direta em seres humanos ou animais (desinfetantes para todas as superfícies rígidas laváveis em áreas domésticas, institucionais, médicas e industriais)**

<b>Tipo de produto</b>	TP 02 - Desinfetantes e algicidas não destinados a aplicação direta em seres humanos ou animais
<b>Se aplicável, uma descrição exata da utilização autorizada</b>	-
<b>Organismo(s) alvo (incluindo o estágio de desenvolvimento)</b>	<p>Nome científico: Bactérias  Nome comum: Bactérias  Estadio de desenvolvimento: Sem dados</p> <p>Nome científico: Leveduras  Nome comum: Leveduras  Estadio de desenvolvimento: Sem dados</p> <p>Nome científico: Vírus  Nome comum: Vírus com envelope  Estadio de desenvolvimento: Sem dados</p>
<b>Campos de utilização</b>	<p>Interior</p> <p>Exterior</p> <p>Em áreas domésticas, institucionais, médicas e industriais</p>
<b>Método(s) de aplicação</b>	<p>Método: Pulverização, distribuição, limpeza, aplicação de espuma, tratamento por pincelagem, tratamento por imersão, imersão, limpeza com esfregona</p> <p>Descrição detalhada:  - sem ação mecânica</p>
<b>Frequência de aplicação e dosagem</b>	<p>Taxa de aplicação: -  Diluição (%): 0,299% a 1,496%  Número e calendário da aplicação:  Organismos-alvo obrigatórios:  • Bactérias: 0,299% to 1,496% p/p Ácido L-(+)-láctico, 5 minutos, 20 °C</p> <p>Outros organismos-alvo:  • Vírus com envelope e leveduras: 0,299% to 1,496% p/p Ácido L-(+)-láctico, 5 minutos, 20 °C</p> <p>O mínimo na concentração de utilização dos tensoativos deve ser de 0,29% para qualquer futuro produto incluído neste meta-SPC.</p>
<b>Categoria(s) de utilizadores</b>	<p>Profissional</p> <p>Público em geral (não profissional)</p>
<b>Capacidade e material da embalagem</b>	<p>Tamanho da embalagem para não-profissionais restringido a um máximo de 3 litros; as embalagens com mais de 1 litro deverão estar equipadas com uma pega</p> <p>Limites de recarga: 20 - 100ml polietileno de alta densidade (HDPE)  Frascos: 0,5 - 5 litros HDPE ou tereftalato de polietileno (PET)  Jerricã: 1-80 litros HDPE (apenas para utilizadores profissionais)  Tambor: 10-210 litros HDPE (apenas para utilizadores profissionais)  Grande recipiente para granel (GRG): 1000 litros HDPE (apenas para utilizadores profissionais)</p>

--

#### 4.1.1 Instruções específicas de utilização

Consulte as instruções gerais de utilização
---

#### 4.1.2 Medidas de mitigação do risco específicas

Consulte as instruções gerais de utilização
---

#### 4.1.3 Quando aplicável, as indicações de efeitos diretos ou indiretos prováveis, instruções de primeiros socorros e medidas de emergência para proteger o ambiente

Consulte as instruções gerais de utilização
---

#### 4.1.4 Quando aplicável, as instruções relativas à eliminação segura do produto e da sua embalagem

Consulte as instruções gerais de utilização
---

#### 4.1.5 Quando aplicável, as condições de armazenamento e o prazo de validade do produto em condições normais de armazenamento

Consulte as instruções gerais de utilização
---

#### 4.2 Descrição do uso

**Utilização 2 - Desinfetantes para áreas de géneros alimentícios e alimentos para animais. (desinfetante para todas as superfícies rígidas laváveis em áreas domésticas, institucionais e da indústria alimentar)**

**Tipo de produto**

TP 04 - Superfícies em contacto com os géneros alimentícios e alimentos para animais
--

**Se aplicável, uma descrição exata da utilização autorizada**

-
---

**Organismo(s) alvo (incluindo o estágio de desenvolvimento)**

Nome científico: Bactérias Nome comum: Bactérias Estadio de desenvolvimento: Sem dados
Nome científico: Leveduras Nome comum: Leveduras

	Estadio de desenvolvimento: Sem dados
<b>Campos de utilização</b>	Interior Exterior  - em áreas domésticas, institucionais e da indústria da alimentação (desinfecção geral)
<b>Método(s) de aplicação</b>	Método: Pulverização, distribuição, limpeza, aplicação de espuma, tratamento por pincelagem, tratamento por imersão, imersão, limpeza com esfregona Descrição detalhada: - sem ação mecânica
<b>Frequência de aplicação e dosagem</b>	Taxa de aplicação: - Diluição (%): 0,299% a 1,496% Número e calendário da aplicação: Organismos-alvo obrigatórios: • Bactérias e leveduras: 0,299% to 1,496% p/p Ácido L-(+)-láctico, 5 minutos, 20 °C  O mínimo na concentração de utilização dos tensoativos deve ser de 0,29% para qualquer futuro produto incluído neste meta-SPC.
<b>Categoria(s) de utilizadores</b>	Profissional  Público em geral (não profissional)
<b>Capacidade e material da embalagem</b>	Tamanho da embalagem para não-profissionais restringido a um máximo de 3 litros; as embalagens com mais de 1 litro deverão estar equipadas com uma pega Limites de recarga: 20 - 100ml polietileno de alta densidade (HDPE) Frascos: 0,5 - 5 litros HDPE ou tereftalato de polietileno (PET) Jerricã: 1-80 litros HDPE (apenas para utilizadores profissionais) Tambor: 10-210 litros HDPE (apenas para utilizadores profissionais) Grande recipiente para granel (GRG): 1000 litros HDPE (apenas para utilizadores profissionais)

#### 4.2.1 Instruções específicas de utilização

Consulte as instruções gerais de utilização



## 4.2.2 Medidas de mitigação do risco específicas

Consulte as instruções gerais de utilização

## 4.2.3 Quando aplicável, as indicações de efeitos diretos ou indiretos prováveis, instruções de primeiros socorros e medidas de emergência para proteger o ambiente

Consulte as instruções gerais de utilização

## 4.2.4 Quando aplicável, as instruções relativas à eliminação segura do produto e da sua embalagem

Consulte as instruções gerais de utilização

## 4.2.5 Quando aplicável, as condições de armazenamento e o prazo de validade do produto em condições normais de armazenamento

Consulte as instruções gerais de utilização

## 5. Orientações gerais para a utilização

### 5.1. Instruções de utilização

- Aplicar o produto humedecendo abundantemente todas as superfícies durante 5 minutos (aplicar aprox. 18 pulverizações/m<sup>2</sup> ou 20 ml/m<sup>2</sup> ou cobrir na totalidade o objeto a desinfetar)
- Aplicar apenas em superfícies não porosas.
- Informe o titular da autorização de introdução no mercado se o tratamento for ineficaz.
- Cumprir as instruções de utilização.

O rótulo de cada produto deve fornecer informações sobre como fazer a diluição de forma a garantir a eficácia do produto. Dado que a concentração do ácido l-(+)-lático nos produtos neste meta-SPC pode variar entre 15,66 e 31,33%, não é possível referir aqui todas as diluições dos produtos.

<b>Exemplo para um produto que contém 15,66% de ácido l-(+)-lático</b>	Diluição do produto	Tempo de contacto
Atividade bactericida e leveduricida	0,299% (para 20 ml de produto, adicionar água até 1 litro)	5 minutos

O titular de autorização deve indicar no rótulo o volume de produto relevante a ser diluído na água para cada produto específico

### 5.2. Medidas de redução do risco

- Lavar as mãos após utilizar o produto concentrado.
- Evitar o contacto com os olhos.
- Evitar salpicar e entornar durante a mistura e enchimento (diluição).
- Em caso de utilização no exterior, não aplicar caso se espere chuva no prazo de 24 horas.
- Em caso de utilização no exterior por pulverização, evitar a transferência para outras áreas por ação do vento (corrente).

#### **Apenas para utilização profissional:**

- Usar luvas de proteção resistentes a produtos químicos classificadas ao abrigo da norma EN 374 ou equivalente, óculos para químicos consistentes com a norma EN 16321 ou equivalente e um fato-macaco consistente com a norma EN 14605 ou equivalente quando manusear o produto concentrado (durante a diluição). Os textos completos das normas EN estão disponíveis na Secção 6.
- O material do equipamento de proteção individual (EPI) deve ser especificado pelo titular da autorização de introdução no mercado na informação sobre o produto.

#### **Apenas para utilizadores não profissionais:**

- É necessário um dispositivo de fecho à prova de crianças.
- Manter fora do alcance das crianças e animais não visados ou animais de estimação.

### **5.3. Detalhes sobre os efeitos diretos ou indiretos prováveis, instruções de primeiros socorros e medidas de emergência para proteger o ambiente**

- Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo
  - SE ENTRAR EM CONTACTO COM A PELE: Retirar toda a roupa contaminada e lavá-la antes de a voltar a usar. Lavar a pele com água. Em caso de irritação cutânea: Consulte um médico.
  - SE ENTRAR EM CONTACTO COM OS OLHOS: Enxaguar imediatamente com água durante vários minutos. Se usar lentes de contacto, retire-as, se tal lhe for possível. Continuar a enxaguar durante pelo menos 15 minutos. Ligar para o 112 ou uma ambulância para obter assistência médica.
- Informações para o pessoal dos cuidados de saúde ou um médico:  
Os olhos também devem ser enxaguados repetidamente na ida até ao médico, caso tenha ocorrido a exposição ocular a químicos alcalinos (pH > 11), aminas e ácidos, como ácido acético, ácido fórmico e ácido propiónico.
- EM CASO DE INGESTÃO: Enxaguar imediatamente a boca. Dar algo para beber, se a pessoa exposta conseguir engolir. NÃO provocar o vômito. Ligar para o 112 ou uma ambulância para obter assistência médica.
  - EM CASO DE INALAÇÃO: Se ocorrerem sintomas, contactar um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS ou um médico.

### **5.4. Instruções para a eliminação segura do produto e da sua embalagem**

- Não despejar o produto não utilizado no chão, nos cursos de água, na canalização (lavatório, sanita...) nem nos esgotos.
- Eliminar o produto não utilizado, a sua embalagem e quaisquer outros resíduos de acordo com os regulamentos locais.

### **5.5. Condições de armazenamento e prazo de validade do produto em condições normais de armazenamento**

- Manter fora do alcance das crianças e animais não visados ou animais de estimação.
- Vida útil: 2 anos.
- Proteger do gelo.

## **6. Outras informações**

- P280 (Usar luvas de protecção/vestuário de protecção/protecção ocular/protecção facial) não se aplica ao utilizador não profissional.

Os títulos completos das normas EN referidas na secção 5.2 "Medidas de redução do risco" são:

EN 374 – Luvas de proteção contra químicos perigosos e microrganismos

EN 16321 – Proteção ocular e facial para utilização profissional

EN 14605 – Vestuário de proteção contra químicos líquidos - Requisitos de desempenho para o vestuário com ligações estanques a

líquidos (tipo 3) e aos pulverizadores (tipo 4), incluindo itens que fornecem uma proteção apenas de partes do corpo (tipos PB [3] e PB [4])